

Chypre du nord

Vous souhaitez toujours la bienvenue

Londres – Carine Dabrowski

Lorsque la responsable des relations commerciales européennes au centre touristique de Chypre du nord, Leman Ouzakan, que les Turcs sont bons, il est difficile de ne pas la croire.

Le 24 avril de cette année, 65% des Chypriotes turcs du nord ont voté pour la réunification de l'île et pour son entrée dans l'Union européenne. Mais, 75% des Chypriotes grecs du sud ont voté contre. «Cela a montré au monde que les Chypriotes turcs veulent la coopération», affirme Melle Ouzakan.

L'île de Chypre s'étend sur une superficie de 60 700 km² environ et a une population de 793 000 habitants environ. Avant 1974, l'île était le théâtre de luttes nationales et confessionnelles quotidiennes entre chypriotes turcs et grecs. L'ONU est intervenue en 1964 pour séparer les deux

parties, mais l'île a été divisée en 1974 suite à l'intervention militaire turque après un coup d'Etat fomenté par la Grèce. Le sud est resté sous l'appellation République de Chypre et le nord a été soumis au pouvoir de la Turquie jusqu'en 1983, date à laquelle a été créée la République de Chypre du nord turque, qui n'a été reconnue que par la seule Turquie. Entre les deux républiques il y a une zone de séparation.

Le blocus imposé à Chypre nord implique qu'il n'y a pas de ligne aérienne directe vers elle. Les voyageurs doivent s'arrêter en Turquie avant de poursuivre leur voyage vers Chypre du nord. Mais, contrairement à

la propagande, le nord n'est pas une zone militarisée. Les touristes y sont toujours les bienvenus. Les citoyens de l'Union européenne venant du sud peuvent aller vers le nord et inversement. Cela vaut également pour les non européens qui ont leur visa.

Melle Ouzakan ressent une certaine amertume du fait de la non réalisation de l'union de Chypre, mais elle déploie tous ses efforts pour faire la promotion du nord de Chypre comme une destination touristique méditerranéenne et non commerciale, comme elle l'était durant les années soixante-dix. Il n'y a pas de files ➤



رمال ذهبية في كارپاز.
Le sable doré au Karpaz Peninsula.

d'attente, ni de hamburgers, ni de gigantesques bâtiments. Mais, les habitants sont aimables, les plages propres et le tourisme est un point de conjonction entre soleil, mer, culture et les délicieux plats turcs.

Le nord de Chypre est composé de cinq départements. Kozliort à l'ouest qui est une terre fertile célèbre par ses fruits et légumes. La côte nord entourée des monts Bisbermak (ou les cinq doigts) aux pentes couvertes de forêts et aux sommets rocheux. Les plages sablonneuses et les golfes rocheux à découvrir. Au centre le port de Kira. Les « doigts » de la presqu'île de Carabas sont orientés vers la Syrie qui est une terre lointaine, mais elle est belle avec des plages vierges, des villages anciens, des temples et mausolées et des monuments anciens reflétant la riche histoire culturelle du pays : romain, égyptien, grec, français et turc. La côte est du port Ghazi Magoza est longue avec de belles plages pour la nage et la plongée sous-marine. C'est aussi un endroit pour le shopping et le sport.

Du fait de l'absence de lignes aériennes directes, le nombre de touristes a diminué, ne dépassant pas 70 000 en 2003. Mais, les oiseaux compensent cela, puisque environ 100 millions d'oiseaux de 250 variétés font escale au nord de Chypre au cours de leur voyage du Proche et Moyen Orient vers l'Europe. Ils constituent une partie du riche patrimoine naturel de Chypre du nord qui présente une variété de sommets montagneux de 3000 pieds d'altitude (cas du mont Selfi) avec des pentes en escalier finissant au bord de la mer. Chaque printemps, les visiteurs sont étonnés de la vue d'une trentaine de genres de roseaux et de plantations d'agrumes à Kozliort, où s'étend l'odeur du citron avec toutes ses variétés et le grenadier.

Si le rythme rapide de la vie en occident est infernal, le nord de Chypre pourrait être le paradis auquel aspirent les touristes. La presqu'île de Carabas est le lieu indiqué pour les amateurs de solitude. Cette ville qui est sur la route de Syrie a une longue histoire dont les vestiges se trouvent dans différentes zone de cette région : villages anciens; temples et mausolées ; la ville de



Melle. Lemn Ozkan (à droite) avec Mme. Ayse Donmezer, l'ex Ministre de l'économie du gouvernement TRNC.

الآنسة أوزكان ترافق وزيرة الإقتصاد والسياحة السابقة في حكومة شمال قبرص.

Carabas, qui était autrefois romaine. Melle Ouzakan, toujours optimiste, pense que les vols direct vers Chypre du nord vont s'établir prochainement. Mais, même avant cela, la visite de Chypre du nord est tout autant aisée que celle du Sud. Toutes

les lignes aériennes turques et chypriotes assurent des vols de/et vers Istanbul et Ankara. Il y a des vols quotidiens de la Turquie à Chypre du nord. Les Chypriotes-turcs accueillent leurs visiteurs à bras ouvert du fond du cœur. ■

فندق ريجنسي بالاس
THE REGENCY PALACE
HOTEL
AMMAN - JORDAN

22 YEARS OF LEGACY

- Al Madafa Restaurant • Ernesto Cigar Club • Roof Top Restaurant
- Royal Suite • The Piano Lounge
- Two Presidential Suites
- Oriental Suite • Business Center
- In door Swimming Pool • Sauna and Health Club

STEIGENBERGER RESERVATION SERVICE

ar Call 3667000 / Fax 3669013 Queen Aya Street-Sports City Road
P.O. Box 927900, Amman 11118 Jordan
E-mail: regency@stet.com.jo / www.theregencyhotel.com